

studies and who for their efficient work and their general merits are worthy of financial aid to continue their studies. This aid may be of a varied character according to the needs of each pupil, and the amount of said scholarships may be applied to the purchase of text-books, clothing, and shoes, to cover subsistence or transportation expenses, or to any other similar purpose which may facilitate the school work of the pupils and their punctual attendance to classes.

Section 2.—The granting of said scholarships shall be governed by regulations which the Commissioner of Education shall promulgate, in harmony with the purposes and in accordance with the provisions of this Act.

Section 3.—The sum of forty thousand (40,000) dollars is hereby annually appropriated from any available funds in the Insular Treasury not otherwise appropriated, on and after the fiscal year 1949-50, to carry out the purposes of this Act. The annual sum so authorized shall be placed by the Auditor and the Treasurer of Puerto Rico at the disposal of the Commissioner of Education.

Section 4.—This Act, being of an urgent and necessary character, shall take effect July 1, 1949.

Approved, April 20, 1949.

[No. 56]

[Approved, April 20, 1949]

AN ACT

TO AMEND SECTIONS 5, 12, AND 13 OF ACT No. 67, APPROVED ON MAY 7, 1945, AS AMENDED BY ACT No. 286, APPROVED ON APRIL 6, 1946, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—Sections 5, 12, and 13 of Act No. 67, approved May 7, 1945, as subsequently amended by Act No. 286, approved April 6, 1946, are hereby amended to read as follows:

“Section 5.—There shall be levied, collected and paid, in addition to any other income tax in force, a tax equal to eighty (80) per cent on the unfair profiteering obtained by any taxpayer; *Provided*, That this tax shall not be levied in those cases where the amount of the tax covered by the reimbursement applied for is less than fifty (50) dollars.”

chamamiento en sus estudios y que por su trabajo proficiente y sus méritos en general sean acreedores a que se les ayude económicamente para proseguir sus estudios. Esta ayuda podrá ser de naturaleza varia según las necesidades de cada alumno, pudiendo aplicarse el valor de las becas a la compra de libros de texto, de ropa y calzado, a cubrir gastos de subsistencia o de transportación o a cualquier otro fin similar que facilite el trabajo escolar a los alumnos y su asistencia puntual a las clases.

Sección 2.—La concesión de estas becas se regirá por un reglamento que deberá promulgar el Comisionado de Instrucción, a tono con los propósitos y de acuerdo con las disposiciones de la presente Ley.

Sección 3.—Para llevar a cabo los fines de esta Ley se asigna la suma de cuarenta mil (40,000) dólares anualmente a partir del año económico 1949-50, de cualesquiera fondos existentes en el Tesoro Insular no asignados para otras atenciones. La suma anual así autorizada deberá ser puesta por el Auditor y el Tesorero de Puerto Rico a disposición del Comisionado de Instrucción.

Sección 4.—Esta Ley, por ser de carácter urgente y necesaria, empezará a regir el primero de julio de 1949.

Aprobada en 20 de abril de 1949.

[NÚM. 56]

[Aprobada en 20 de abril de 1949]

LEY

PARA ENMENDAR LAS SECCIONES 5, 12 Y 13 DE LA LEY 67, APROBADA EN 7 DE MAYO DE 1945, SEGUN ENMENDADA POR LA LEY NUM. 286, APROBADA EN 6 DE ABRIL DE 1946; Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Artículo 1.—Por la presente se enmiendan las Secciones 5, 12 y 13 de la Ley Núm. 67, aprobada en 7 de mayo de 1945, según ha sido subsiguientemente enmendada por la Ley Núm. 286, aprobada en 6 de abril de 1946, de manera que vengan a leer como sigue:

“Sección 5.—Se impondrá, cobrará y pagará, en adición a cualquier otra contribución sobre ingresos vigente, una contribución igual al ochenta (80) por ciento sobre el enriquecimiento injusto obtenido por todo contribuyente. *Disponiéndose*, que no se impondrá esta contribución en aquellos casos en que el montante de la contribución cuyo reintegro se solicite ascienda a menos de cincuenta (50) dólares.”

"Section 12.—For the purpose of determining unfair profiteering by a taxpayer, the Treasurer of Puerto Rico, the heads or officials of the Bureaus of General Excise Taxes and of Alcoholic Beverages and Narcotics, shall have the right to request of the taxpayer the producing of his books or documents, or the furnishing of any information related to his unfair profiteering and if, after being requested, the taxpayer so refuses, the Tax Court of Puerto Rico shall, at the request of the Treasurer of Puerto Rico, have jurisdiction to compel the taxpayer to produce his books or documents and to furnish the information requested."

"Section 13.—The immediate administration of this Act is hereby entrusted to the Bureaus of General Excise Taxes and of Alcoholic Beverages and Narcotics of the Department of Finance, depending on the claim affecting the collections of one or the other bureau, and said bureaus shall, with the approval of the Treasurer, issue such regulations as may be necessary for the enforcement hereof."

Section 2.—This Act, being of an urgent and necessary character, shall take effect on the day following its approval.

Approved, April 20, 1949.

[No. 57]

[*Approved, April 20, 1949*]

AN ACT

TO APPROPRIATE TO THE DEPARTMENT OF AGRICULTURE AND COMMERCE THE SUM OF SEVEN HUNDRED AND FIFTY THOUSAND (750,000) DOLLARS TO CONTINUE THE TICK ERRADICATION PROGRAM, ACCORDING TO THE PROVISIONS OF ACT No. 106 OF MAY 15, 1936, AS AMENDED, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—The sum of seven hundred and fifty thousand (750,000) dollars is hereby appropriated to the Department of Agriculture and Commerce, chargeable to unencumbered general funds, to continue the tick eradication program, according to the provisions of Act No. 106 of May 15, 1936, as amended.

Section 2.—This Act, being of an urgent and necessary character, shall take effect July 1, 1949.

Approved, April 20, 1949.

"Sección 12.—A los efectos de determinar el enriquecimiento injusto obtenido por un contribuyente, el Tesorero de Puerto Rico, los Jefes o funcionarios de los Negociados de Arbitrios Generales, y de Bebidas Alcohólicas y Narcóticos, tendrán derecho a requerir al contribuyente para que les muestre sus libros o documentos, o para que les suministre cualquier información relacionada con su enriquecimiento injusto y si después de requerido, el contribuyente se negare a ello, el Tribunal de Contribuciones de Puerto Rico tendrá jurisdicción, a instancias del Tesorero de Puerto Rico para obligar al contribuyente a presentar sus libros o documentos y a suministrar la información solicitada."

"Sección 13.—La administración inmediata de esta Ley queda por la presente encomendada a los Negociados de Arbitrios Generales y Bebidas Alcohólicas y Narcóticos del Departamento de Hacienda, dependiendo de si la reclamación afecta los recaudos de uno u otro negociado, los cuales negociados dictarán, con la aprobación del Tesorero, aquellos reglamentos que fueren necesarios para la ejecución de la misma."

Artículo 2.—Esta Ley, por ser de carácter urgente y necesaria, empezará a regir al día siguiente al de su aprobación.

Aprobada en 20 de abril de 1949.

[NÚM. 57]

[*Aprobada en 20 de abril de 1949*]

LEY

PARA ASIGNAR AL DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA Y COMERCIO LA SUMA DE SETECIENTOS CINCUENTA MIL (750,000) DOLARES PARA CONTINUAR EL PROGRAMA DE ERRADICACION DE LA GARRAPATA, DE ACUERDO CON LAS DISPOSICIONES DE LA LEY NUM. 106 DE 15 DE MAYO DE 1936, SEGUN HA SIDO ENMENDADA, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Por la presente se asigna al Departamento de Agricultura y Comercio, con cargo a fondos generales no comprometidos, la suma de setecientos cincuenta mil (750,000) dólares para continuar el programa de erradicación de la garrapata, de acuerdo con las disposiciones de la Ley 106 de 15 de mayo de 1936, según ha sido enmendada.

Sección 2.—Esta Ley, por ser de carácter urgente y necesaria, empezará a regir el primero de julio de 1949.

Aprobada en 20 de abril de 1949.